

Conditions générales - Bourse I AM NEW

Promotion

1. Les présentes conditions générales concernent et régissent la promotion de la bourse I AM NEW gérée par Education New Zealand (**ENZ**) (**Promotion**).
2. Avec cette Promotion, ENZ offrira à des élèves du secondaire (Élève Existant) qui étudient actuellement en Allemagne, en France et en Italie (un par pays, trois bourses au total), l'opportunité de gagner une bourse de 15 000 NZD pour étudier en Nouvelle-Zélande pendant dix semaines minimum (un semestre). La bourse servira à financer les droits de scolarité en Nouvelle-Zélande, les frais annexes et les dépenses courantes (**Bourse**).
3. Dans les présentes conditions, toute référence à « vous » ou « votre » signifie l'Élève Existant participant à la Promotion.
4. L'objectif de la Promotion est de :
 - A. vous offrir la possibilité d'obtenir la bourse selon les présentes conditions ;
 - B. permettre à ENZ et au service d'immigration néo-zélandais d'ajouter les informations personnelles d'Élèves Existants à leur base de données d'étudiants et de promouvoir la Nouvelle-Zélande auprès d'étudiants potentiels qui vont ou souhaitent étudier en Nouvelle-Zélande, incluant ceux qui sont actuellement à l'étranger ; et
 - C. permettre à ENZ et au service d'immigration néo-zélandais de fournir à des Élèves Existants et des élèves potentiels, y compris ceux qui sont actuellement à l'étranger, des renseignements pour étudier en Nouvelle-Zélande, ou, envisager la possibilité de le faire (ensemble les **Objectifs**).
5. La Promotion démarre le 16 septembre 2019 et se termine à minuit (CET) le 11 novembre 2019.

Participation à la Promotion

6. Pour être admissible à la Promotion, vous devez :
 - A. être un citoyen allemand, français ou italien ou détenir le statut de résident dans l'un de ces pays depuis au moins deux ans
 - B. avoir entre 14 et 17 ans au moment de l'inscription
 - C. pouvoir suivre le programme de la bourse I AM NEW pendant au minimum un semestre (dix semaines) et démarrer au plus tard en février 2021.
7. Pour participer à la Promotion, vous devez, jusqu'à minuit (CET) le 11 novembre 2019 :
 - A. soumettre une lettre de motivation (en anglais) ainsi qu'un blog en ligne ou une courte vidéo (2 min. max.). Lors de votre inscription, vous devrez vous présenter et répondre à ces 3 questions :
 1. Qu'est-ce qu'une année d'études en Nouvelle-Zélande changerait chez toi ?
 2. Quelles nouvelles réflexions pourrais-tu être amené à faire en Nouvelle-Zélande ?
 3. En quoi étudier en Nouvelle-Zélande est-il quelque chose de NOUVEAU ?

- B. remplir le formulaire d'inscription en cliquant sur le bouton « Inscris-toi maintenant » ;
- C. fournir le nom et les coordonnées de votre/vos parent(s) ou responsable(s) légal(aux) à contacter pour la permission de participer au programme de bourse (ensemble une **Inscription**).

Sélection du gagnant et notification

- 8. ENZ sélectionnera les trois lauréats parmi les Inscriptions valides (**Lauréat**).
- 9. Les Lauréats seront informés par ENZ à l'adresse e-mail indiquée lors de l'Inscription avant le 20 décembre 2019. La décision d'ENZ est définitive et n'engagera aucune correspondance.
- 10. Le Lauréat ne peut pas recevoir de paiement en espèces du montant de la Bourse et la Bourse ne pourra être transférée.
- 11. Tous les frais et dépenses liés à l'utilisation de la Bourse relèvent de la seule responsabilité du Lauréat.

Obligations

- 12. En vous inscrivant à la Promotion, vous acceptez :
 - A. de conserver en tout temps une attitude responsable vis-à-vis de la Promotion et de la Bourse ;
 - B. de respecter toutes les lois et réglementations en vigueur ;
 - C. et permettez à ENZ de vous contacter par e-mail dans le but de faciliter la Promotion ;
 - D. de respecter toutes les instructions et directives raisonnables qu'ENZ est parfois susceptible de vous donner ; et
 - E. de ne pas vous engager dans un comportement qui pourrait, ou est susceptible de, porter préjudice à, nuire à, porter atteinte à, scandaliser ou ridiculiser la notoriété, la réputation ou l'image d'ENZ ou du service d'immigration néo-zélandais.

Admissibilité

- 13. Vous devez respecter les critères d'admissibilité indiqués au paragraphe 6 des présentes conditions.
- 14. Si les informations que vous fournissez sont incorrectes ou incomplètes, ENZ se réserve le droit de retirer votre Inscription.
- 15. Les officiers et employés d'ENZ et les membres de leur famille proche sont inadmissibles à participer à la Promotion.
- 16. ENZ se réserve le droit de retirer toute personne prétendant à la récompense pour quelque raison que ce soit et à tout moment.
- 17. Si à tout moment :
 - A. ENZ s'aperçoit que :
 - I. l'Inscription du Lauréat comporte des informations erronées ou incomplètes ; ou
 - II. le Lauréat n'est pas admissible à participer à la Bourse conformément aux présentes conditions ; ou
 - III. le Lauréat a enfreint ses obligations à l'égard des présentes conditions, y compris et sans limitation le paragraphe 13 ;

B. le Lauréat est dans l'impossibilité de participer à la Bourse pour quelque raison que ce soit,
ENZ se réserve le droit de disqualifier l'Élève Existant avec effet immédiat et de choisir une autre Inscription pour participer à la Bourse.

Autorisations

18. Si vous êtes sélectionné parmi les Lauréats, vous autorisez par la présente ENZ à :
- A. publier votre nom et votre photo sur le site Internet d'ENZ dans le cadre des contenus liés à la Promotion ;
 - B. vous prendre en photo et vous filmer pendant l'utilisation de la Bourse (**Matériel Promotionnel**) ; et
 - C. utiliser les informations contenues dans votre Inscription et le Matériel Promotionnel pour les activités promotionnelles d'ENZ, y compris sur les réseaux sociaux et encourageant la Promotion.
19. En vous inscrivant à la Promotion, vous :
- A. acceptez que tous les droits à la propriété intellectuelle et autres droits liés à votre inscription et le Matériel Promotionnel sont la propriété d'ENZ ; et
 - B. fournissez irrévocablement l'ensemble des renoncations et consentements pour autoriser ENZ (ainsi que ses agences, filiales et les entités gouvernementales liées) à utiliser votre Inscription et le Matériel Promotionnel pour les activités promotionnelles d'ENZ, y compris sur les réseaux sociaux et encourageant la Promotion.
20. Ce concours est régi par les lois de la Nouvelle-Zélande et l'utilisation d'informations personnelles est régie par la loi relative à la protection de la vie privée de 1993.
21. Nous recueillerons, conserverons et utiliserons vos informations personnelles conformément à nos obligations en vertu de la loi relative à la protection de la vie privée de 1993. À cet égard, vous pouvez contacter ENZ à tout moment à info@studyinnewzealand.govt.nz pour voir les informations personnelles que nous détenons vous concernant. Vous avez également le droit d'exiger que d'éventuelles erreurs dans vos informations personnelles soient corrigées.

Responsabilité

22. Dans la pleine mesure permise par la loi, ENZ ne peut être tenue responsable des pertes ou dommages (y compris mais sans s'y limiter, la perte indirecte ou consécutive) ou des dommages corporels résultant de votre participation à la Promotion et/ou la Bourse.
23. Vous acceptez d'indemniser et de continuer à indemniser ENZ à l'égard de toute réclamation, demande ou frais (y compris les frais légaux sur la base avocat-client), perte, dépense et dommage résultant de votre participation à la Promotion et/ou la Bourse.
24. En cas de survenue d'un acte, d'une omission, d'un événement ou d'une circonstance au-delà du contrôle raisonnable d'ENZ et empêchant ENZ de respecter les présentes conditions, ENZ ne saurait être tenue responsable d'un manquement ou d'un retard à l'exécution de ses obligations.